The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including 21 + 22

1 - 15

To be completed on the senders own responsibility

ADI 06.07

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to thecontary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est sourmis, nonobstart toute clause contraire, a la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

Mercedes-Benz Consolidation Center
Göteborgerstraße 1

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

FERCAM

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu: **Speyer**

Country / Pays: **Deutschland**

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteuers successifs (nom, adresse, pays)

SCHWEITZER SPEDITION

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la machandise
30.11.2022

Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu: **Modugno (BARI)**

Date / Date: **30.11.2022**

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 288518

6 Marks and numbers / Marques et numéros
7 Number of packages / Nombre des colis
8 Method of packaging / Mode d'emballage
9 Nature of the goods / Nature de la marchandise
10 Statistic number / No. Statistique
11 Gross weight kg / Poids brut kg
12 Volume m³ / Cabage m³

Delivery	Reference	Cust.P.No	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Gross Wt.
7283756		A7003702600	152	ST	38	Kartonage DCT300 Daimler (Bari)	12.122,000
7283758		A7003702700	56	ST	14	Kartonage DCT300 Daimler (Bari)	4.480,000
					Total Boxes:		Total Wt.Kg

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'optiquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage

19 To be paid by / A payer par

	Sender / L'expediteur		Currency / Monnaie		Consignee / Le destinataire	
Freight/Prix de transport						
Reduction/Réductions						
Subtotal/Solide						
Surcharges/Suppléments						
Incidental expenses/Frais Accessoires						
Various/Divers +						
Total to pay / Total a payer						

13 Sender's instructions (Customs and other formalities)
Instruction de l'expediteuer (formalites douanières et autres)

Container No:

Seal No:

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco

Frei Frachtführ

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on / Etablie a: **Modugno (BARI)** **30.11.2022**

22 *In nome e per conto del mittente*
MAGNA
Via del Ciclamini 4
70026 Modugno (BARI)
Firma dell'espeditore
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expéditeur

23 LBSC420
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre du transporteur

24 Goods received / Réception des marchandises on/le _____ 20____
Date / Date
Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km

Palett sender / Expediteur des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box paller			
Simple paller			

Palett receiver / Destinataire des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box paller			
Simple paller			

26 Carriers contractor

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

27

	Off. Characteristic	Load capacity in KG
Car		
Trailer		

Used Gen Nr

☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to thecontary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est soumis, nonobstart toute clause contraire, a la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

Mercedes-Benz Consolidation Center
Göteborgerstraße 1

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu: **Speyer**

Country / Pays: **Deutschland**

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la machandise
30.11.2022

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu: **Modugno (BARI)**

Date / Date: **30.11.2022**

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 288518

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

FERCAM

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteuers successifs (nom, adresse, pays)

SCHWEITZER SPEDITION

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

6 Marks and numbers / Marques et numéros	7 Number of packages / Nombre des colis	8 Method of packaging / Mode d'emballage	9 Nature of the goods / Nature de la marchandise	10 Statistic number / No. Statistique	11 Gross weight kg / Poids brut kg	12 Volume m³ / Cabage m³
				52	16.602,000	

Ref to Nr.9 / Nom voit No 9	Fees label number / Numéro d'optiquatto	UN Number / Numéro UN	Packaging Group / Group d'emballage

19 To be paid by / A payer par	Sender / L'expéditeur		Currency / Monnaie		Consignee / Le destinataire	
Freight/Prix de transport						
Reduction/Réductions						
Subtotal/Solde						
Surcharges/Supplements						
Incidental expenses/Frais Accessoires						
Various/Divers +						
Total to pay / Total a payer						

13 Sender's instructions (Customs and other formalities)
Instruction de l'expediteuer (formalites douanières et autres)

Container No:

Seal No:

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco: Frei Frachtführ

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on
Etablie a: **Modugno (BARI)** **30.11.2022**

22
In nome e per conto del mittente
MAGNA
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
Partita IVA 04855500723

Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expéditeur

23
LBSC420

Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre de transporteur

24 Goods received
Réception des marchandises
on/le _____ 20___

Date
Date

Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km

Palett sender / Expediteur des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

Palett receiver / Destinataire des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

26 Carriers contractor

27	Off. Characteristic	Load capacity in KG
Car		
Trailer		

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

Used Gen Nr

☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers including 21 + 22

To be completed on the senders own responsibility 1 - 15

AD 06.07

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Mercedes-Benz Consolidation Center
Göteborgerstraße 1
67346 Speyer

Lieferschein-Nr. / Datum:	7283756 / 30.11.2022
Bestell-Nr.:	5500296368
Bestell-Datum:	
Lieferanten-Nr.:	16722084E
Auftragsnr. / Datum:	30025425 / 16.05.2022
Auftraggeber:	10005504
Warenempfänger:	30007891
	01 Serie
Sachbearbeiter Logistik:	De-Tullio, Gina
Tel.-Nr. / Fax:	

Abladestelle: 575

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 12.122 KG Nettogewicht 10.754 KG

28724

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510001744-001 Getriebesystem 7DCT300 Daimler M282 Kundenartikelnummer A7003702600	152 ST	10.754 KG

MAGNA

Mercedes-Benz Consolidation Center
67346 Speyer

Beleg-Nr. / Datum
7283756 / 05.12.2022

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
	Serialnr.:	(700370260010754221, 700370260010754234, 700370260010754256, 700370260010754264, 700370260010754266, 700370260010754268 - 700370260010754270, 700370260010754279, 700370260010754280, 700370260010754282, 700370260010754283, 700370260010754285, 700370260010754294 - 700370260010754298, 700370260010754300 - 700370260010754302, 700370260010754306, 700370260010754311, 700370260010754312, 700370260010754355, 700370260010754383, 700370260010754393, 700370260010754395, 700370260010754396, 700370260010754400, 700370260010754402, 700370260010754403, 700370260010754405, 700370260010754406, 700370260010754408 - 700370260010754410, 700370260010754413 - 700370260010754415, 700370260010754417 - 700370260010754420, 700370260010754423, 700370260010754427, 700370260010754428, 700370260010754431, 700370260010754740, 700370260010754766, 700370260010754772, 700370260010754776, 700370260010754792, 700370260010754795, 700370260010754798, 700370260010754805, 700370260010754808, 700370260010754810, 700370260010754811, 700370260010754813, 700370260010754815, 700370260010754817, 700370260010754819 - 700370260010754821, 700370260010754823, 700370260010754825 - 700370260010754835, 700370260010754844, 700370260010754845, 700370260010754854 - 700370260010754880, 700370260010754882 - 700370260010754920, 700370260010754922, 700370260010754923, 700370260010754926 - 700370260010754930)	
900001	TBA-500165 Kartonage DCT300 Daimler (Bari) Kundenartikelnummer 0006PAL	38 ST	1.368 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

MAGNA

Mercedes-Benz Consolidation Center
67346 Speyer

Beleg-Nr. / Datum
7283756 / 05.12.2022